

- tannulla r-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1136/2006 (¹) tal-24 ta' Lulju 2006, sa fejn jimponi dazju antidumping fuq LAMs immanifatturati mill-appellantli li huwa ikbar mid-dazju li jkun dovut li kieku ma sarx aġġustament tal-prezz tal-esportazzjoni; u
- tordna lill-Kunsill ibati l-ispejjeż ta' dawn il-proċeduri kif ukoll dawk tal-ewwel istanza.

Aggravji u argumenti prinċipali

L-appellantli ssostni li s-sentenza appellata ma tagħtix l-effett legali korrett lill-kunċett tal-valur normali kif definit fl-Artikolu 2(7)(a) tar-Regolament tal-Kunsill (KEE) Nru 384/96 (²), kif emendat, dwar il-protezzjoni kontra l-importazzjonijiet li huma l-oġġett ta' dumping minn pajiżi mhux membri tal-Komunità Ewropea. Konsegwentement, is-sentenza appellata tikkonstata b'mod żbaljat li l-valur normali simili li huwa ddeterminat skont din id-dispozizzjoni neċessarjament jikkorrispondi mal-mument li fih il-prodotti rilevanti ma jibqəħux jagħmlu parti mil-linja tal-produzzjoni fiċ-Ċina, minkejja li s-sentenza appellata nfiska tikkonstata li s-SG&A kemm ghall-bejgh domestiku kif ukoll ghall-bejgh ghall-esportazzjoni mhumiex sostnuti mill-kumpannija fiċ-Ċina, iżda minn kumpanniji relatati li jinsabu f'Hong Kong, pajiż li jadotta ekonomija tas-suq. Din il-konkluzjoni żbaljata tirriżulta fil-fatt li s-sentenza appellata tikser l-Artikolu 2(10) tar-Regolament tal-Kunsill (KEE) Nru 384/96, kif emendat, billi taċċetta l-aġġustaġment tal-istituzzjonijiet dwar il-prezz tal-esportazzjoni li jikkonsisti fit-tnejis tal-SG&A u tal-profitti tal-kumpanniji relatati f'Hong Kong.

(¹) Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1136/2006, tal-24 ta' Lulju 2006, li jimponi dazju anti-dumping definitiv u li jiġi definitivament id-dazju proviżorju impost fuq importazzjonijiet ta' mekkaniżmi b'leġi arch li jorġiñaw fir-Repubblika Popolari taċ-Ċina (GU L 352M p. 451)

(²) (GU Edizzjoni Speċjali bil-Malti, Kapitolu 11, Vol. 10, p. 45)

Konvenuta: Ir-Repubblika Ellenika

Talbiet

- tikkonstata li, billi m'adottatx, jew fi kwalunkwe kaž, ma nnotifikatx lill-Kummissjoni, il-ligijiet, regolamenti u dispozizzjoni amministrattivi neċessarji sabiex tikkonforma ruħha mad-Direttiva tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill 2006/66/KE (¹) tas-6 ta' Settembru 2006 dwar batteriji u akkumulaturi u skart ta' batteriji u ta' akkumulaturi u li thassar id-Direttiva 91/157/KEE, ir-Repubblika Ellenika naqset milli twettaq l-obbligi tagħha taħt l-Artikolu 26(1) ta' din id-direttiva;
- tikkundanna lir-Repubblika Ellenika għall-ispejjeż.

Motivi u argumenti prinċipali

It-terminu għat-traspożizzjoni tad-Direttiva 2006/66/KE fid-dritt nazzjonali skada fis-26 ta' Settembru 2008.

(¹) GU L 266, 26.9.2006, p. 1.

Rikors ippreżzentat fil-11 ta' Dicembru 2009 — Il-Kummissjoni Ewropea vs Ir-Renju tal-Belġu

(Kawża C-513/09)

(2010/C 37/32)

Lingwa tal-kawża: Il-Franciż

Partijiet

Rikorrenti: Il-Kummissjoni Ewropea (rappreżentanti: V. Peere u A. Margheli, aġenti)

Konvenut: Ir-Renju tal-Belġu

Talbiet

- tikkonstata li r-Renju tal-Belġu ma adottax il-ligijiet, ir-regolamenti u d-dispozizzjoni amministrattivi neċessarji sabiex jikkonforma ruħha mad-Direttiva 2006/66/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill, tas-6 ta' Settembru 2006, dwar batteriji u akkumulaturi u skart ta' batteriji u ta' akkumulaturi u li thassar id-Direttiva 91/157/KEE (¹) u, f'kull kaž, billi ma kkomunikax dawn id-dispozizzjoni lill-Kummissjoni, ir-Renju tal-Belġu naqas milli jwettaq l-obbligi tiegħi taħt din id-direttiva;

Rikors ippreżzentat fl-10 ta' Dicembru 2009 — Il-Kummissjoni Ewropea vs Ir-Repubblika Ellenika

(Kawża C-512/09)

(2010/C 37/31)

Lingwa tal-kawża: Il-Grieg

Partijiet

Rikorrenti: Il-Kummissjoni Ewropea (rappreżentanti: Iro Dimitriou u A. Margelis)